



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Givisiez Illa

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

CLUB 1	Givisiez Illa	2L
CLUB 2	Dzos Volants	2L

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
22	C	BADER Valentin	218325	04:02	22	71	1					10:49	32	2	11:42	H
24	A	ROSSIER Etienne	217144	12:16	32		2					28:04	13	2	29:21	J1
1	G	BEAUD Dylan	209099	52:50	24	71	3					41:54	32	2	43:04	H
31	G	MEYER Laurent	201311	53:20	24	31	4									
71		SCHWIZGEBEL Jean-Daniel	222224													
32		SPICHER Ludovic	9006													
13		SPIELMANN Tifanie	206185													
17		BARRAUD Grégory	2157													
28		BARRAUD Alex	216348													
19		DUBEY Samuel	99083													
55		GUILLAND Mathieu	217219													

Lieu / Ort Location / Luogo	Givisiez	Date / Datum Date / Data	02.07.2023
Start / Beginn Début / Inizio	10:30	End / Ende Fin / Fine	12:35
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DB79		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	15

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	218198	MONNEY Sandra	
Official scorer Marqueur	271103	MAURER Alexis	
Referee 1 Arbitre 1	215110	CHASSOT Fabian	
Referee 2 Arbitre 2	216853	CHASSOT Loïc	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	218282
	SPAETIG Johann			

TOTAL	4
TIME OUT	6 min

2 Dzos Volants

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
89	C	DUBEY Thomas	214338	01:34	72	17	1					58:17	97	2	60:00	I
97	A	MARCHAND Nathan	217075	05:11	81	72	2									
17	G	PITTET Alain	98143	07:32	40	89	3									
	G			11:42	97	72	4									
72		CORMINBOEUF Aurélien	216807	17:04	97	40	5									
81		AYER Maxime	217070	29:21	98	72	6									
55		ROULIN Denis	207181	43:04	98	72	7									
22		NIEDERHAUSER Kevin	212350	50:16	81		8									
19		CETRANGOLO Jonathan	206010													
98		SAVARY Hugo	214237													
90		AYER Simon	215610													
40		FISCHER Marc	223120													
73		VILLADONIGA Pablo	217076													

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	5	4	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Dzos Volants	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	CAPTAIN 1	Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2	Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
COACH	Surname / Name Nom / Cognome
	Forename / Vorname Prénom / Nome
	Signature
	217074
	VILLADONIGA Hugo

TOTAL	8
TIME OUT	2 min